

PLA No. 9 of 2004  
IN THE HIGH COURT AT CALCUTTA  
Testamentary and Intestate Jurisdiction



In the goods of :  
BHARATI BIKASH HALDAR, deceased

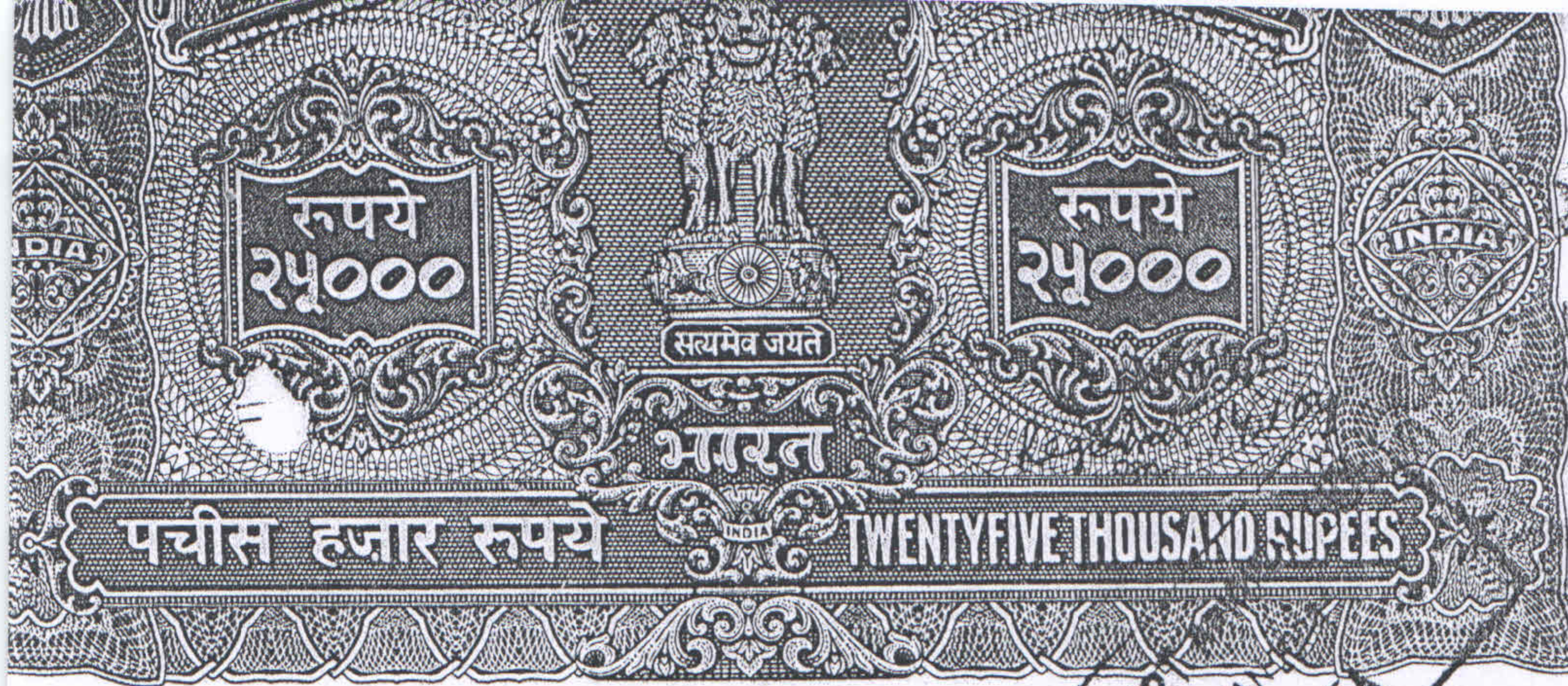
PROBATE

ARUN SARKAR  
Solicitor and Advocate  
6 Old Post Office Street  
Calcutta

TRUE COPY ATTESTED

KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
2700/04  
Bar No. 700/01

26 NOV 2007



HIGH COURT  
- 8 JAN  
64  
CALCUTTA

2/2007  
Phd No. 9 of 2004

In the High Court at Calcutta

Testamentary and Intestate Jurisdiction

Probate to the Executor

Hereby Maketh known that on the fourth day of February in the year two thousand and four the last will of Bharati Bikash Haldar lately residing at 47, Gurupada Haldar Road, Police Station - Raighat, Calcutta - 700026, District <sup>South</sup> 24. Parganas, within the foresaid jurisdiction of this Hon'ble Court, the said Landholder deceased who as appears from the petition filed hereunder at premises no. 47, Gurupada Haldar Road, Police Station - Raighat, Calcutta - 700026, District - South 24. Parganas & foresaid on the twenty sixth day of July in the year one thousand nine hundred and ninety nine (copy of the Official Translation of which Bengali will is herewith annexed) was proved and registered before this Court and that Administration of the property and credits of the said deceased and in any way concerning his said will was granted to Anup Haldar residing at premises no. 47, Gurupada Haldar Road, Police Station - Raighat, Calcutta - 700026, District - South 24. Parganas, by Jatin Hindu, & foresaid the executor

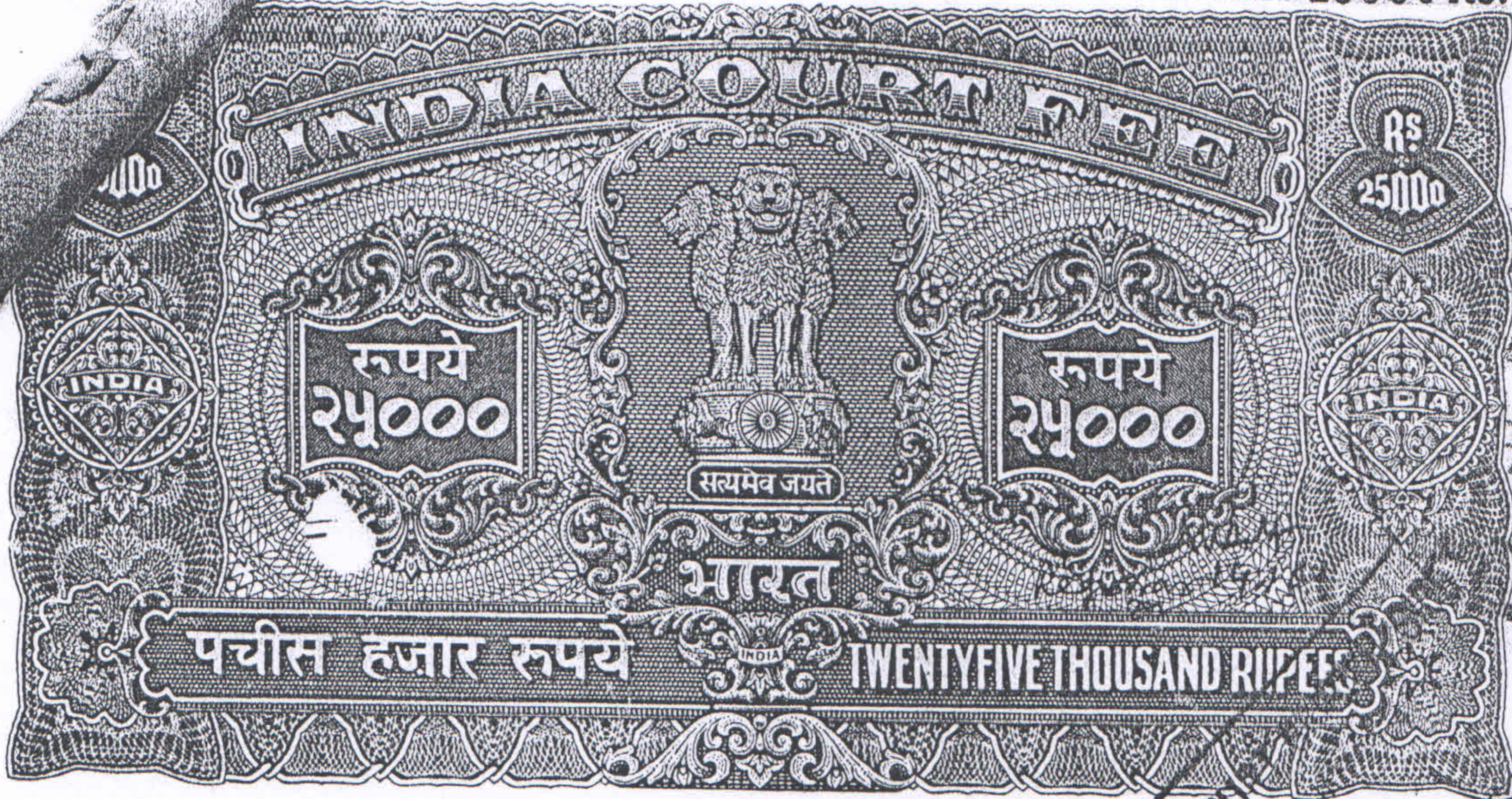
in ...

TRUE COPY ATTESTED

KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY

No. 700/04  
Banks Road, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007



HIGH COURT - 85  
64 CALL

in the said will with effect throughout the whole of the Union of India to having undertaken to administer the said property and credits and to make a full and true inventory thereof and exhibit the same in this Court within six months from the date of issue of this grant or within such further time as the Court may from time to time appoint and also to render to this Court a true account of the said property and credits within one year from the same date or within such further time as the Court may from time to time appoint.

Dated at Calcutta aforesaid this twenty-sixth day of February in the year two thousand and four.

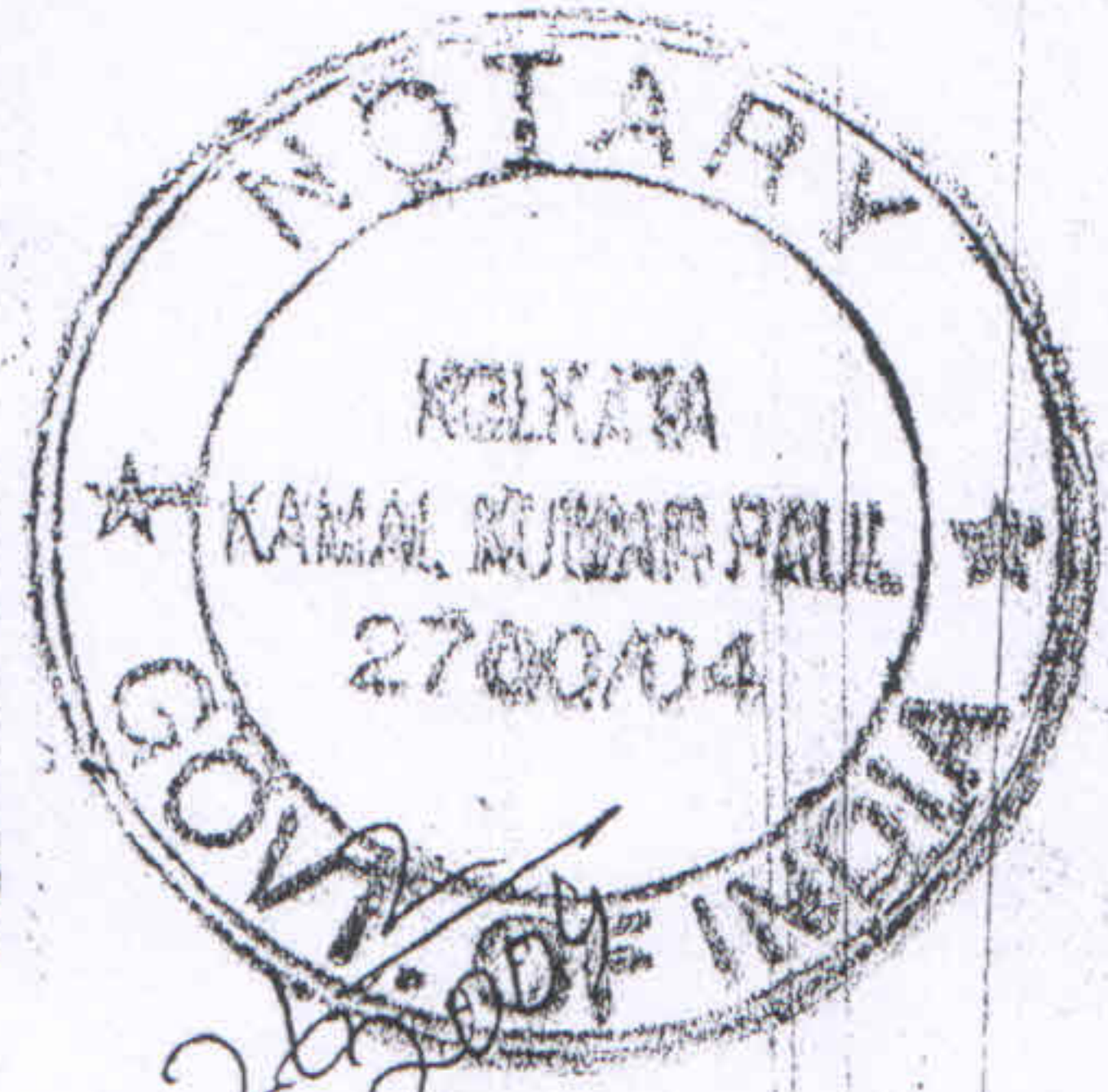
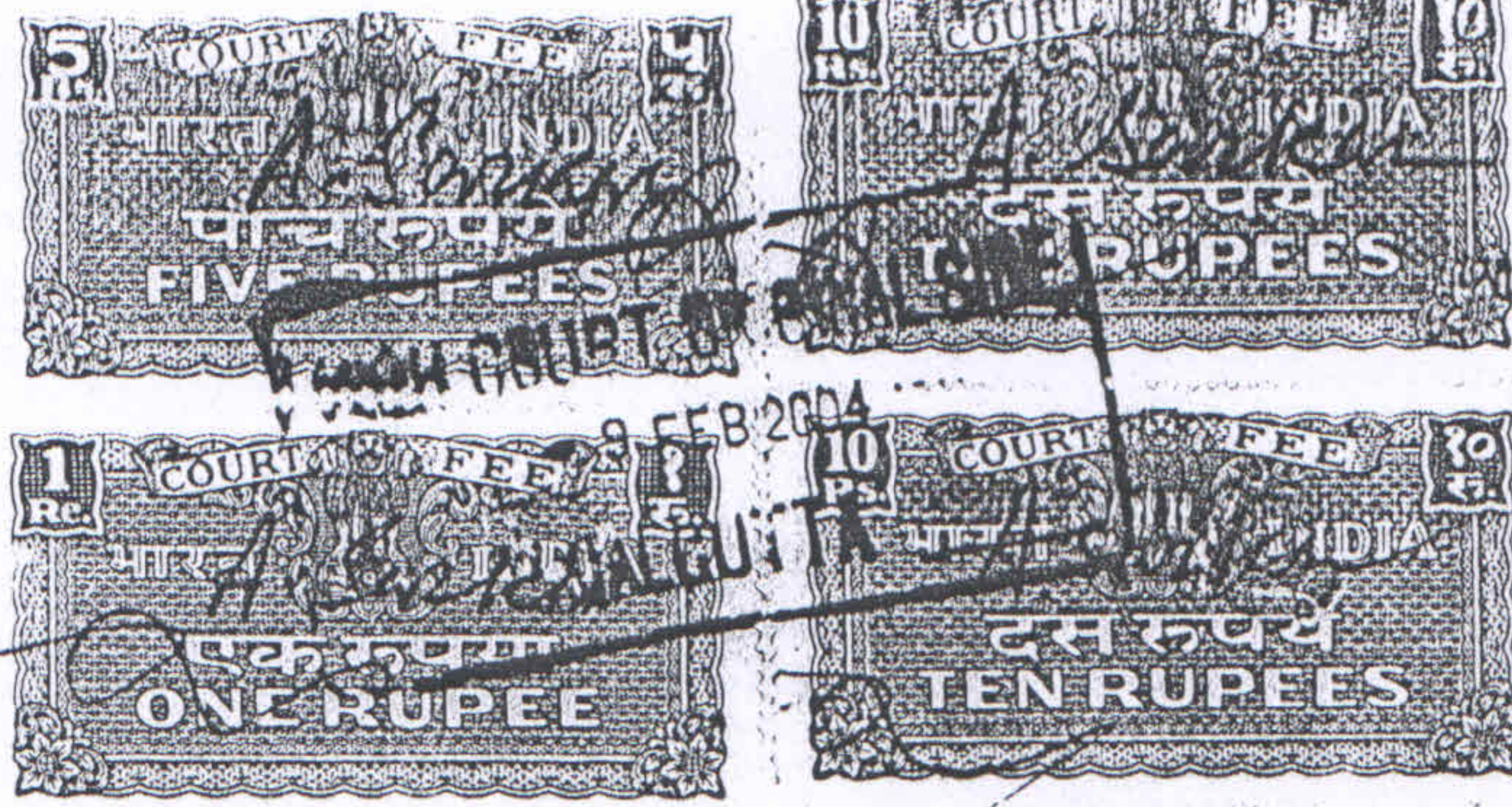
Anum Sarkar, Advocate.

D.N.  
End  
D.M.P.R.D

Registered  
26.2.04  
Registrar  
High Court, Original Stamp  
Calcutta

TRUE COPY ATTESTED  
KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Reg. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007



216/2002

Obeisance to Goddess Kali,

27-2-2004

Executed by Sri Bharati Binash Haldar, son of late Guruswada Haldar, residing at No. 47, Guruswada Haldar Road, Police Station - Bhawanipur, District - 24 Pargana, by caste Brahmin, occupation - landlord.

This instrument of will or last Testament is to the effect following. I am an octogenarian. As my life is becoming limited, with a desire to an arrangement of my property, I am executing this will with my own hands with regard to all my properties subject to the following terms and conditions.

My wife Srijanta Bamamala Devi, my two sons, elder Sri Anup Haldar and younger Sri Dilip Haldar, and two daughters in law, elder Srimati Sumanda Devi and younger Srimati Sudakshina Devi (alias Mata Haldar) all alive.

My elder son (Sri Anup Haldar) is a Chartered Accountant and is well established in his own profession. As such, he does not wish to accept ancestral property. In this respect he has very clearly expressed his disapproval to me. But he is agreeable to accept the share of his authority regarding the Saha Puja and Paala which he holds as a steward in my Kali temple.

Under...

TRUE COPY ATTESTED  
KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007

Under the circumstances, in respect of my personal property, in place of my elder son, I am bequeathing the portion receivable by my elder son, to my elder daughter in law (that is, Srimati Sumanda Devi) so that my grandsons (that is, the sons of Anup) are not deprived of my property in future.

(Pg-2)

1) My elder daughter in law, Srimati Sumanda Devi shall receive the following property with absolute right and shall enjoy and possess the same without any obstacle.

(Ka) 32/A, Surupada Holder Road measurement of land is little more or less 0-6-2-10 or 2 Cocks, two chickens ten square feet.

(Kha) Northern portion of plot 32/B, the present number where of is 10/A/1B, Sailemohar street, land measuring little more or less 3 Cocks, Tenant. Shri Sheesh Chandra Poddar.

(Ka) Plot No. 292 situate at Kalyan Road, land measuring 0-1-3-22 (one cock, three chickens ten square feet) Tenant - Shri Suryodhan Tripathy.

(Ka) Plot No. 308 situate at Kalyan Road, land measuring 0-2-14-10 (two cocks two chickens ten square feet) Tenant - Late Samant Kumar Mitra wife Srijanta Tara Mitra.

TRUE COPY, ATTESTED

KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007

= 3 =

(2) My younger son Sri Dilip Kumar Halder - shall receive the following property with absolute right and shall enjoy the possession the same without any obstacle.

(c) 32/B, Gurusada Halder Road, land measuring little more or less 2 couths, eight chitach, Tenant - Sri Sitabendulal Das.

(c) 32/c, Gurusada Halder Road, In the Southern portion of this plot, tenants are Sri Hara Chandra Poddar and Sri Anant Bandhu Poddar. Each tenant possesses 0-12-0-0 one and a half couths of land. Total measurement - Three couths.

(c) 32/D, Gurusada Halder Road, land measuring little more or less 2 couths - Tenant Sri Pinkaj Kumar Bandyopadhyay Calia 92

(c) Plot No. 286 Situate at Kalyan Road, Tenant - Sri Anant Kumar Mukhopadhyay Calia

(c) Land measuring little more or less 0-6-8-20 (Six couths, eight chitach, total 1 square feet)

(Pg-3)

3) The right that I have as the Selaik of Kalyan Temple with regard to offering, Bhog to and perform Sada and worship of the goddess, my two sons namely Sri Anup Halder and Sri Dilip Kumar Halder shall enjoy the same with equal share.

Every year I have Pala (turn) for four days in the Kali temple at Kalyan. After my

death...

TRUE COPY ATTESTED

KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY

Regn. No. 2700/04

Bankhali Court, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007



= 5 =

name of Srimati Sudakshina Devi (alias Mala Haldar) are mentioned jointly.

4) We have joint property as stated below. In the same I have 1/3rd share my younger son Sri Dilip Kumar and my eldest daughter in law Srimati Sumanlal Devi shall receive half of my said share, that is 1/6th share each. The list of the joint property is given below.

(Rd) (Pg. 4)  
15 Jiala Cinema-116A and 116B, S.P. Mukherjee Road, Calcutta-26 (ordinarily 14, Russa Road) land measuring 15 Cotts & Chitack 31 sq. feet.

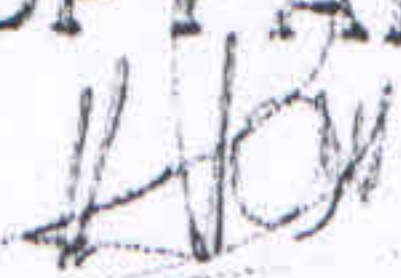
(Rd) 32/B and 32/C, Judges' Court Road, High Court Road, -19 Cotts, 11 Chitack 31 sq. feet. and premises No. 32/C, Judges Court Road 5 Cotts only. Total land measuring in these two plots 17 Cotts, 11 Chitack, 31 sq. feet.

4) I am one of the trustees of the following Trust property. Whatever authority that I have as Trustee, my two sons Sri Anup and Sri Dilip shall divide the same equally and perform their duties. As the trustee select, I have rights to the extent of 1/3rd share.

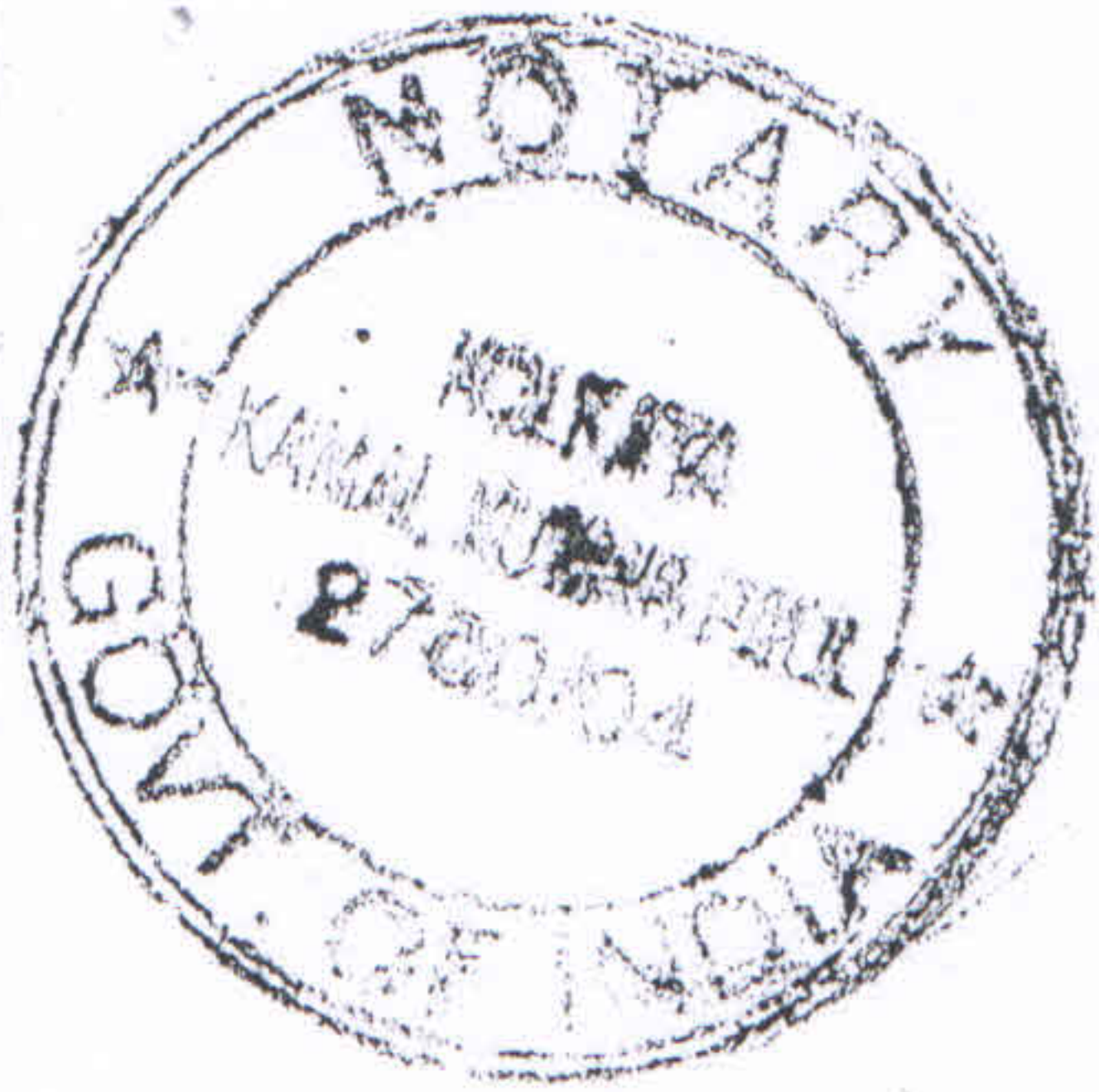
List of the Trust property.

(Rd) House, Land and temple etc. situate at No. 7, Gurupada Haldar Road.

TRUE COPY ATTESTED

  
KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankhall Court, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007



26

(2ka) 48/1, Gurupada Helder Road, - vacant land and one acre - land measuring - Three couches forty four (44) square feet.

(9a) House and land.

(10a) One turn (Pala) in a year (an additional turn (Pala) comes after every six years. Account of this turn (Pala) shall be found in the book of the temple Pala.

Apert from the properties mentioned in this will, whatever other movable and immovable properties of mine that shall remain all those shall be received by my elder daughter-in-law Sruvati Sumand & Dedi and my younger son Sai Doli P Kumar in equal shares.

(Pg. 5)

I have not executed any will before. This is my first and last will. This will shall come into force after my death.

I appoint my elder son Sai Anupstade as the Executor of this will. After obtaining the probate of this will without security.

11) I sign and execute this will in full possession of sense, ~~at~~ out of my own volition in sound health without being instigated or requested by others.

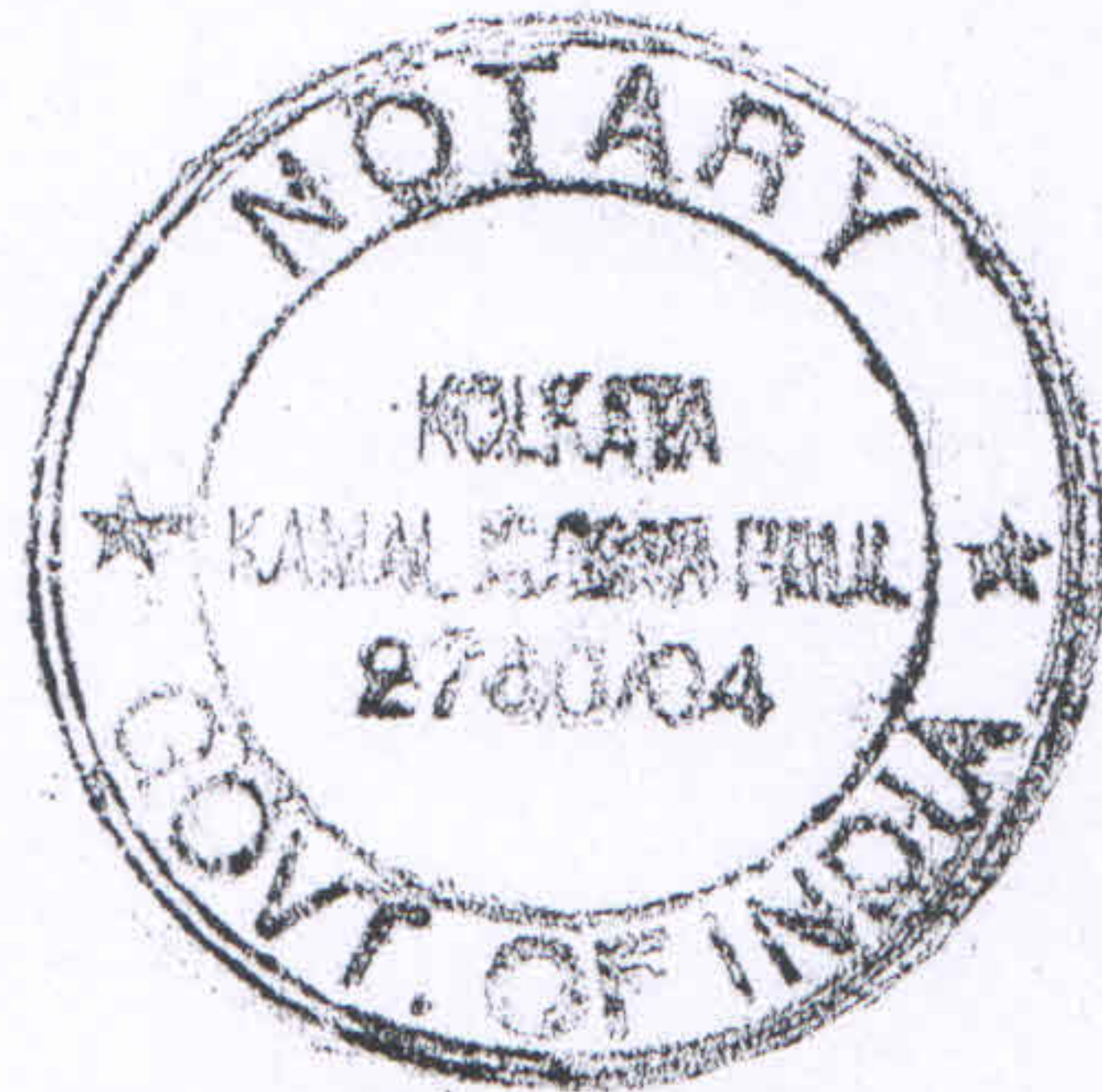
1.

TRUE COPY ATTESTED

KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001

26 NOV 2007.





= 7 =

I sign the same in the presence of witnesses and the witnesses sign in the will in my presence.

*Finis*

31st Jaisrta, 1995 B.S.  
Corresponding to 14th June, 1988 A.D.

Bharati Bikash Haldar

Translator's Note:

Signature of Bharati Bikash Haldar appears on the top right hand side of page 1 of the will.

Rina Sengupta  
5/12/02

Witnesses:

The Testator puts his signature in our presence.

- 1) Bidyut Kumar Haldar  
47, Gururaj Haldar Road,  
Calcutta - 26.
- 2) Pulak Kumar Basu  
19, Bhagabati Lane,  
Kalyan,  
Calcutta - 26.

A true translation of the annexed Beng. will bearing Regd. No. 216/2002

Rina Sengupta  
5/12/02

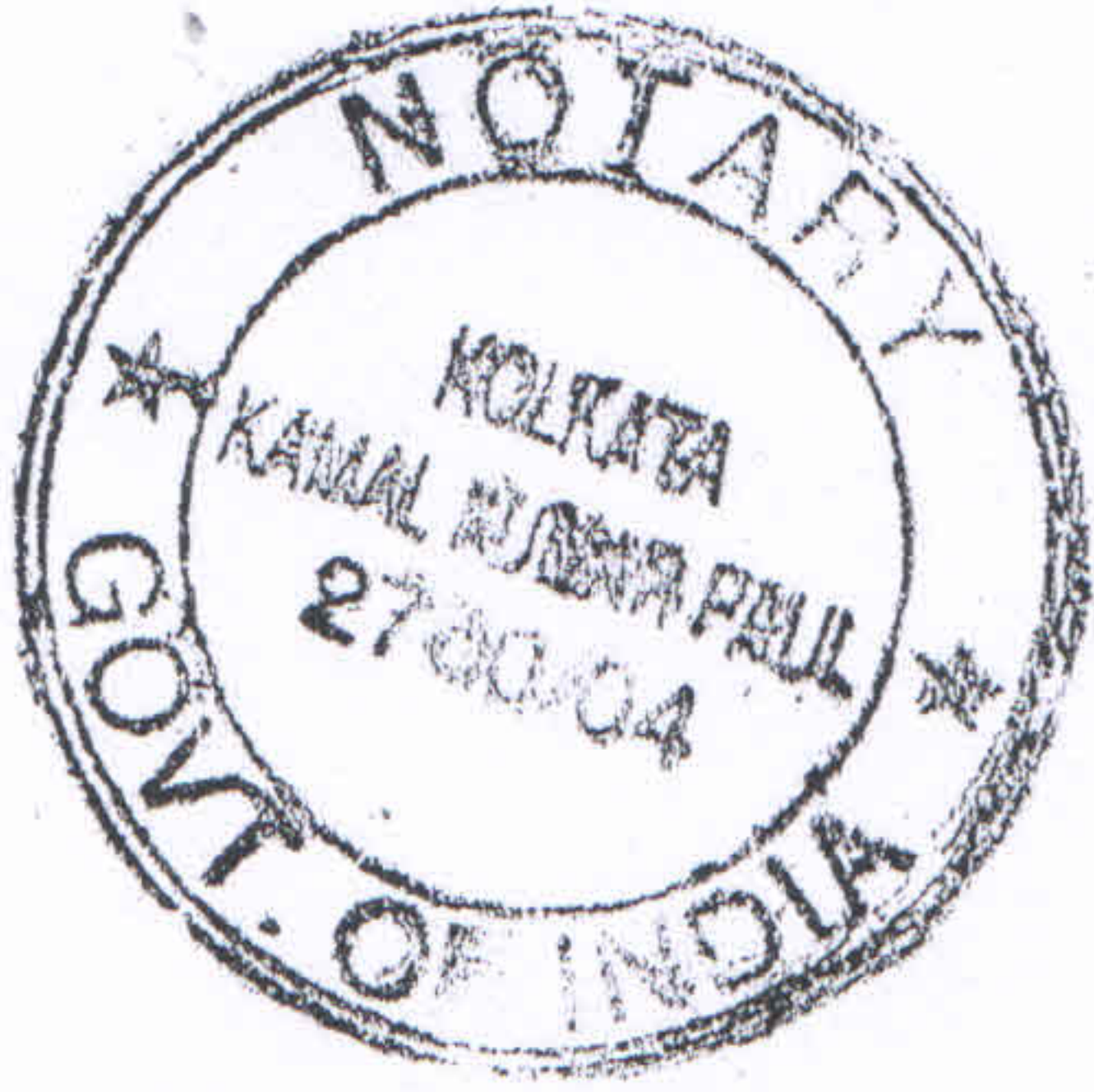
Translator

High Court, O.S. Calcutta.  
Sdtd 5th day of Dec. 2002

TRUE COPY ATTESTED

*[Signature]*  
KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankchurn Chatterjee, Kolkata - 700 001

25 NOV 2002



Deed of Directions

Whatever shares money in Bank and fixed deposits of mine are here outside the will executed by me all these properties shall be distributed as per my directions by my two sons, Sriman Arup Halder and Sriman Dilip Halder in the manner following my sons One honest, educated and judicious hence I entrust this responsibility on them.

1. The S/B A/c No - C/1971 that I have in State Bank can be operated by either me or my younger son i.e. any one of us. The money that will be there in this Account shall be received by my wife, Srijanta Banamala Devi I have three (12000+8000+2000) Fixed deposits of Rs. 22,000/- (twenty two) thousand in this Bank which will also be received by my wife Smt. Banamala Devi.

2. I have S/B A/c. No. 1548 in United Commercial Bank, Sadananda Road Branch. This Account can be operated by me and any one of my two daughters in-law i.e. Smt. Sumanda and Smt. Sudakshina.

I have an S/B A/c 3/535 in Bank of Baroda Sadananda Road Branch. This Account can be operated by me and any one of my two daughters-in-law.

In the first one I have 2 (12000+12000) Fixed deposits of Rs. 24000/- (twenty four) thousand in United Commercial Bank and in the second one I have three (10000+5000+8000) Fixed deposits of Rs. 21000/- (twenty one) thousand in Bank of Baroda Sadananda Road Branch. The money of all these Fixed deposits and savings are in my name and

in  
**TRUE COPY ATTESTED**

KAMALKUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001

**26 NOV 2007**



= 9 =

in the name of my two daughters-in-law. After taking the amount of these S/B A/c and Fixed Deposits of these two banks together the same shall be received equally by my two daughters-in-law i.e. Smt. Sumanda Halder and Smt. Sudakshina Halder (alias Mata Halder). This is to say, after settling the entire money of these two banks, one share each out of 2 shares of the total amount, shall be received by my daughters-in-law.

(3) I have Fixed Deposits of total Rupees 30,000/- (thirty) thousand i.e. of Rs. 10,000/-

(Page-2)

(Ten) thousand each in three companies (Namely) Hindustan Development and Indian Tex Co. (I.T.C.), the same share be imparted in the marriage of my Grand-daughter, Smt. Suranya Halder (i.e. to say the eldest daughter of my younger son).

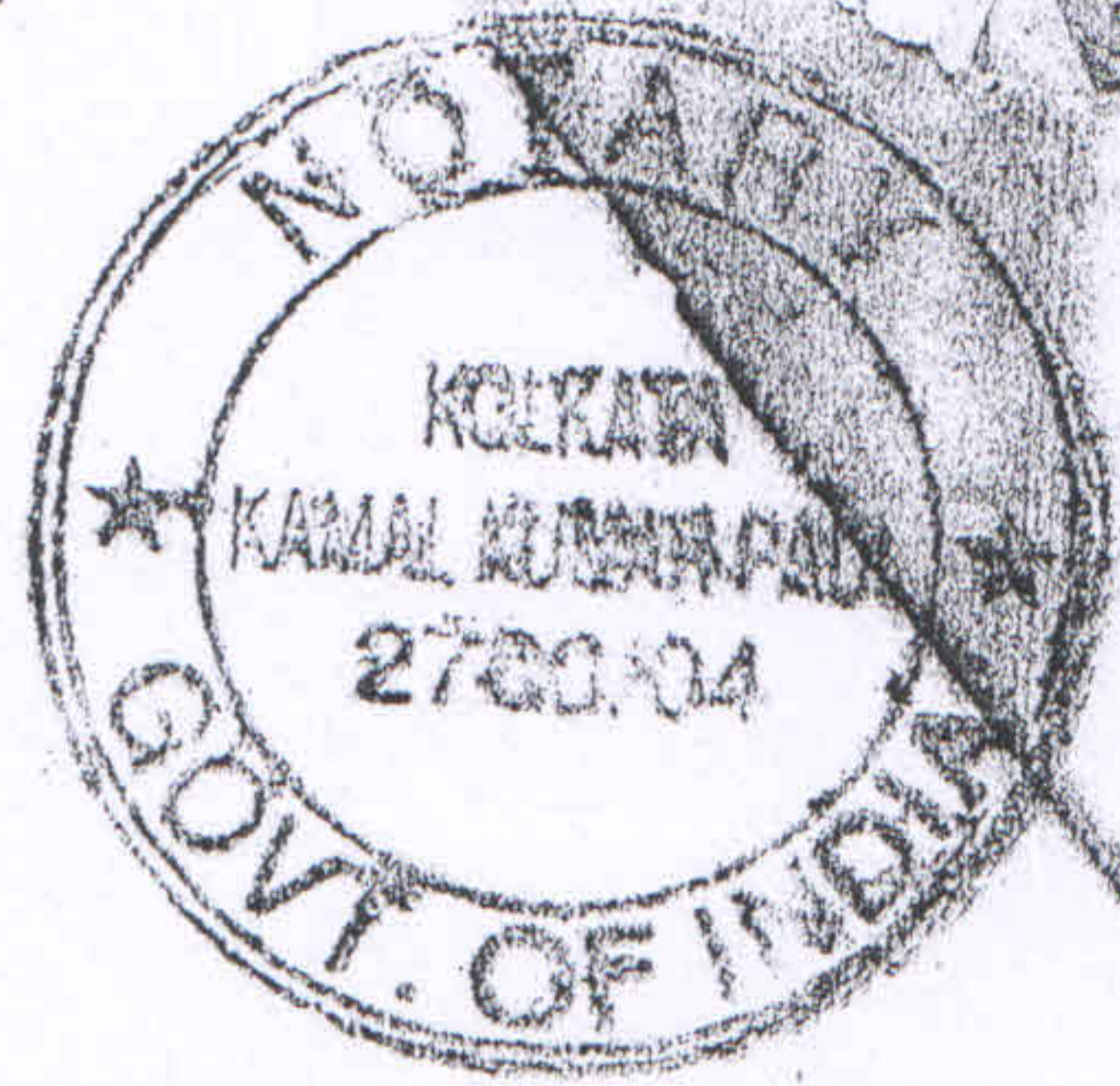
(4) Smt. Sumanda Halder, my elder daughter-in-law shall receive all the shares that will be there in my name. At present I have 500 S.K.W., 100 Hindustan Tex Co., 500 Allwyn Nissan and 100 I.T.C. shares. Whatever shares shall remain in my name, shall be received by my elder daughter-in-law.

(5) I have a joint Account along with my two sons in limited Commercial Bank, Temple Road Branch its number is S/B A/c No. 546. The money of this Account to be withdrawn by withdrawal slip. Anyone of us (out of these three persons) can operate this Account and the share amount that shall remain in this Account and the money of two fixed deposits & the interest whereof

TRUE COPY ATTESTED

26 NOV 2007

KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY  
Regn. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001



is deposited in this Account) of Rs. 25,000 (Twenty five) thousand (20000 + 5000), shall be received by my wife Smt. Banamata Devi. And after my death, the expenses also in respect of my after-death rites and "Shradh" etc. shall be defrayed out of this amount. In the event, my wife pre-deceases me, then all the money and fixed deposits that are being given to her all these money and fixed deposits shall be divided equally by my elder daughter-in-law, Smt. Sumanta Devi and my youngest son Shri. Dilip Kumar Haldar, after my death.

Persons approving the same

1. Anup Haldar  
47, Gururade Haldar Road  
Calcutta - 700026
2. Dilip Kumar Haldar  
47, Gururade Haldar Road  
Calcutta - 700026

Bharati Bera Haldar

A true translation of the annexed Beng. will.  
Searing Regd. No. 281/03  
Aditya Banerjee  
Translator  
High Court, O.S. Calcutta  
Dated 12th Day of Dec 03

B.H.  
and  
D.H. + B.B.

You copy carefully collated this  
26th day of February in the year  
2004 with the original  
remaining in the Registry of the  
High Court at Calcutta.

**TRUE COPY ATTESTED**  
*[Signature]*  
**KAMAL KUMAR PAUL, NOTARY**  
Regn. No. 2700/04  
Bankshall Court, Kolkata - 700 001

26.2.04  
Registrar  
High Court Original No. **26 NOV 2004**